#### ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО

#### ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ



НАЦИОНАЛЬНЫЙ СТАНДАРТ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ FOCT P 54107— 2010 (MCO 1607-2:1989)

# Оборудование вакуумное

# НАСОСЫ ВАКУУМНЫЕ ОБЪЕМНОГО ДЕЙСТВИЯ

Измерение рабочих характеристик Часть 2

Измерение предельного остаточного давления

ИСО 1607-2:1989

Positive-displacement vacuum pumps —

Measurement of performance characteristics —

Part 2: Measurement of ultimate pressure

(MOD)

Издание официальное



## Предисловие

Задачи, основные принципы и правила проведения работ по государственной стандартизации в Российской Федерации установлены ГОСТ Р 1.0—2004 «Стандартизация в Российской Федерации. Основные положения» и ГОСТ Р 1.2—2004 «Стандартизация в Российской Федерации. Стандарты национальные в Российской Федерации. Правила разработки, утверждения, обновления и отмены»

#### Сведения о стандарте

- 1 PA3PAБOTAH Открытым акционерным обществом «Вакууммаш» на основе собственного аутентичного перевода стандарта, указанного в пункте 4
  - 2 ВНЕСЕН Техническим комитетом по стандартизации ТК 249 «Вакуумная техника»
- 3 УТВЕРЖДЕН И ВВЕДЕН В ДЕЙСТВИЕ приказом Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии от 21 декабря 2010 г. № 801-ст
- 4 Настоящий стандарт является модифицированным по отношению к международному стандарту ИСО 1607-2:1989 «Насосы вакуумные объемного действия. Измерение рабочих характеристик. Часть 2. Измерение предельного остаточного давления» (ISO 1607-2:1989 «Positive-displacement vacuum pumps Measurement of performance characteristics Part 2: Measurement of ultimate pressure»). При этом дополнительные слова (фразы, показатели, их значения), включенные в текст стандарта для учета потребностей национальной экономики Российской Федерации и (или) особенностей российской национальной стандартизации, выделены курсивом.

В стандарт дополнительно введен раздел 7 «Требования безопасности»

5 ВВЕДЕН ВПЕРВЫЕ

Информация об изменениях к настоящему стандарту публикуется в ежегодно издаваемом информационном указателе «Национальные стандарты», а текст изменений и поправок — в ежемесячно издаваемых информационных указателях «Национальные стандарты». В случае пересмотра (замены) или отмены настоящего стандарта соответствующее уведомление будет опубликовано в ежемесячно издаваемом информационном указателе «Национальные стандарты». Соответствующая информация, уведомление и тексты размещаются также в информационной системе общего пользования — на официальном сайте Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии

© Стандартинформ, 2011

Настоящий стандарт не может быть полностью или частично воспроизведен, тиражирован и распространен в качестве официального издания без разрешения Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии

# НАЦИОНАЛЬНЫЙ СТАНДАРТ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

#### Оборудование вакуумное

### НАСОСЫ ВАКУУМНЫЕ ОБЪЕМНОГО ДЕЙСТВИЯ

# Измерение рабочих характеристик Часть 2

# Измерение предельного остаточного давления

Vacuum equipment. Positive-displacement vacuum pumps. Measurement of performance characteristics.

Part 2. Measurement of ultimate pressure

Дата введения — 2011—07—01

# 1 Область применения

Настоящий стандарт распространяется на механические вакуумные насосы объемного действия (далее — насосы), работающие при выпускном давлении, равном атмосферному, и создающие на входе давление менее 1000 Па\*, и устанавливает метод измерения предельного остаточного давления.

Данные типы насосов могут работать с ловушкой (ловушками) или без нее (них).

## 2 Нормативные ссылки

В настоящем стандарте использованы нормативные ссылки на следующие стандарты: ГОСТ Р 52615—2006 (ЕН 1012-2:1996) Компрессоры и вакуумные насосы. Требования безопас-

ности. Часть 2. Вакуумные насосы ГОСТ Р 53335—2009 (ИСО 1607-1:1993) Оборудование вакуумное. Насосы вакуумные объемного действия. Измерение рабочих характеристик. Часть 1. Измерение быстроты действия (скорости откачки)

ГОСТ 5197—85 Вакуумная техника. Термины и определения

# 3 Термины и определения

В настоящем стандарте применены термины по ГОСТ 5197, а также следующие термины с соответствующими определениями:

3.1 **предельное остаточное давление**  $P_0$ , Па (ultimate pressure): Давление, к которому асимптотически стремится давление в измерительной камере при отсутствии натекания газа.

Следует различать парциальное и полное предельное остаточное давление.

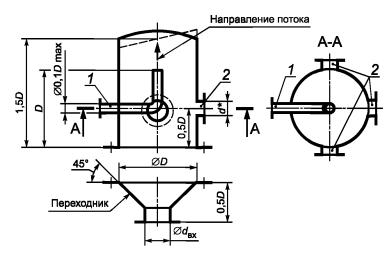
 $\Pi$  р и м е ч а н и е — В настоящем стандарте под парциальным давлением (по воздуху) понимается предельное остаточное давление, создаваемое неконденсирующимися газами, входящими в состав воздуха.

3.2 измерительная камера; измерительный колпак (test header; test dome): Камера определенной формы и размеров, присоединенная ко входу насоса и оборудованная средствами для измерения давления и потока газа, через которую измеряемый газовый поток поступает в насос.

# 4 Аппаратура

#### 4.1 Измерительная камера

- **4.1.1** Измерительная камера имеет цилиндрическую форму u описана в ГОСТ P 53335. Конструкция и размеры в соответствии с рисунком 1.
  - \* 100  $\Pi a = 100 \text{ H/m}^2 = 1 \text{ мбар}$ ; 1 Topp = 133,3  $\Pi a = 1 \text{ мм рт. ст.}$



<sup>\*</sup> Соответствует присоединительному размеру вакуумметра.

1 — напускная трубка; 2 — патрубок для подсоединения вакуумметра

Рисунок 1 — Измерительная камера

Осевой размер измерительной камеры равен 1,5*D* (*D* — внутренний диаметр камеры). Патрубок для подсоединения вакуумметра должен быть расположен на расстоянии 0,5*D* от входного фланца камеры. Его ось должна быть перпендикулярна к оси камеры. *Рекомендуется использовать три патрубка для подсоединения вакуумметров*.

Ось измерительной камеры должна быть перпендикулярна к плоскости входного фланца насоса. Соединение измерительной камеры с входным отверстием насоса необходимо осуществлять с помощью переходника, длина которого не должна превышать 0,5D в соответствии с рисунком 1.

 $4.1.2\,$  Объем измерительной камеры  $V_{\rm K}$  должен составлять не менее пяти объемов воздуха, захватываемого насосом за один цикл сжатия.

Объем воздуха  $V_{\rm BC}$ , л, захватываемого насосом за один цикл сжатия, определяется по формуле

$$V_{\rm BC} = \frac{S}{ni},\tag{1}$$

где S — номинальная быстрота действия испытываемого вакуумного насоса, л/с:

n — количество оборотов в секунду,  $c^{-1}$ ;

*i* — количество циклов сжатия в каждом обороте.

4.1.3 Объемы и диаметры измерительных камер приведены в таблице.

V <sub>BC</sub> , л	V <sub>К</sub> , л	<i>D</i> , мм
От 0 до 0,26 включ.	1,3	100
Св. 0,26 « 1,1 «	5,5	160
« 1,1 « 4,2 «	21,0	250
« 4,2 « 17,0 «	85,0	400
« 17,0 « 65,0 «	325,0	630
« 65,0 « 260,0 «	1300,0	1000

4.1.4 Измерительная камера должна быть изготовлена из нержавеющей стали с полированными внутренними поверхностями.

Перед сборкой испытательной установки все поверхности, находящиеся в вакууме, должны быть очищены, обезжирены и обезвожены.

Температура измерительной камеры должна поддерживаться в пределах 20—25 °C.

### 4.2 Вакуумметр

- 4.2.1 Вакуумметры, используемые для измерения предельного остаточного давления в измерительной камере, должны иметь относительную погрешность не более:
  - ± 5 % при измерении давления более 1 Па;
  - ± 10 % при измерении давления в диапазоне 1 Па и менее.

П р и м е ч а н и е — С учетом различия государственной системы обеспечения единства измерений Российской Федерации и системы калибровки средств измерения (далее — СИ), принятой в странах ЕС, погрешность вакуумметров указана относительно образцового СИ первого разряда.

- 4.2.2 Рекомендуется использовать для измерения предельного остаточного давления вакуумметры, относящиеся к типу, когда их показания не зависят от природы газа или пара, с относительной погрешностью  $\pm$  10 % от давления, подлежащего измерению.
- 4.2.3 При измерении парциального предельного остаточного давления вакуумметр должен быть присоединен через охлаждаемую ловушку.

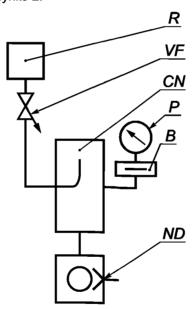
# 5 Методика испытаний

#### 5.1 Измерение предельного остаточного давления

Измерение предельного остаточного давления осуществляется путем измерения давления в измерительной камере, откачиваемой испытываемым насосом, через равные промежутки времени.

#### 5.2 Порядок действий

5.2.1 Для измерения предельного остаточного давления применяется испытательная установка, схема которой представлена на рисунке 2.



R — устройство для измерения потока; VF — клапан-натекатель; CN — измерительная камера; P — вакуумметр; В — охлаждаемая ловушка; ND — испытываемый насос

Рисунок 2 — Испытательная установка

5.2.**2 Перед началом** измерения должна быть проверена герметичность испытательной установки.

Допускаемый поток натекания из атмосферы  $Q_{\text{доп}}$  (м<sup>3</sup> · Па/с) не должен превышать значения, определяемого по формуле

$$Q_{\text{gon}} \le 5 \cdot 10^{-5} P_{\text{o}} S,$$
 (2)

где  $P_{\rm o}$  — предельное остаточное давление,  $\Pi$ а;

S — номинальная быстрота действия испытываемого насоса, л/с.

#### ГОСТ Р 54107-2010

- 5.2.3 Температура окружающего воздуха должна быть ниже  $25~^{\circ}$ С, если не указаны другие условия.
- 5.2.4 При проведении испытаний насос объемного действия должен работать с предписанной маркой рабочей жидкости соответствующего качества и количества и частотой вращения ротора, указанных изготовителем.
- 5.2.5 До начала измерений насос должен проработать в течение 24 ч с полностью открытым газобалластным устройством (при его наличии), чтобы состояние рабочей жидкости соответствовало нормальной работе насоса. Затем следует закрыть газобалластное устройство и откачать из измерительной камеры газ при закрытом клапане-натекателе до установления в ней предельного остаточного давления. Необходимо производить измерения давления с интервалами 30 мин.
- 5.2.6 Предельное остаточное давление считают установленным, если три последующих измерения не показывают дальнейшего понижения измеряемого давления в пределах погрешности измерений вакуумметра.
- 5.2.7 При измерении полного предельного остаточного давления с полностью открытым газобалластным устройством серию измерений следует начинать после того, как стабилизируется температура корпуса насоса и (или) масла.

При измерении парциального предельного остаточного давления (по воздуху) необходимо после достижения давления на входе в насос менее 13 Па залить в охлаждаемую ловушку жидкий азот. Уровень азота не должен опускаться ниже чем на  $^{1}/_{4}$  высоты ловушки.

#### 6 Отчет по испытаниям

Отчет по испытаниям должен содержать данные о характере и условиях проведения испытаний. Отчет должен включать следующую информацию:

- относятся ли полученные данные предельного остаточного давления к полному или к парциальному;
  - тип испытываемого насоса;
  - проводились ли испытания с газобалластным устройством;
  - марка и количество рабочей жидкости насоса;
  - тип уплотнителя, используемого на входном фланце насоса;
  - расход охлаждающей воды (в случае применения);
  - количество оборотов электродвигателя для привода насоса (частота вращения ротора);
  - тип вакуумметра (вакуумметров), используемого (используемых) для измерения;
  - тип используемой ловушки (используемых ловушек) и их температура в ходе испытаний;
  - температура окружающей среды, атмосферное давление.

# 7 Требования безопасности

При проведении испытаний необходимо соблюдать требования безопасности, предъявляемые к вакуумным насосам, которые изложены в ГОСТ Р 52615.

УДК 621:006:354 OKC 23.160 OKП 36 4800

Ключевые слова: насосы вакуумные объемного действия, измерительная камера, испытание, предельное остаточное давление, вакуумметр

Редактор И.В. Алферова Технический редактор Н.С. Гришанова Корректор Р.А. Ментова Компьютерная верстка В.И. Грищенко

Сдано в набор 11.04.2011. Подписано в печать 03.05.2011. Формат  $60x84^{1}/_{8}$ . Бумага офсетная. Гарнитура Ариал. Печать офсетная. Усл. печ. л. 0,93. Уч.-изд. л. 0,60. Тираж 119 экз. Зак. 323.

ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ», 123995 Москва, Гранатный пер., 4.
www.gostinfo.ru info@gostinfo.ru
Набрано во ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ» на ПЭВМ.
Отпечатано в филиале ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ» — тип. «Московский печатник», 105062 Москва, Лялин пер., 6.